



**COBI REHAB**<sup>®</sup>  
The Positioning Company

BRUGERVEJLEDNING

# Minimaxx Kørestol

**Sammenklappelig og robust manuel kørestol udviklet til den bariatriske bruger.**

Minimaxx Kørestol er beregnet til brugere, der vejer op til 325 kg. Kørestolen bruges udendørs og indendørs på hospitaler, institutioner og plejecentre. Findes i fire sædebredder.



Scan eller klik på koden og find produktet på HMI-basen.



Cobi Rehab og Cobi Rehabs leverandører overholder FN's konventioner om børne- og tvangsarbejde og ILO 029, C132 samt C182.

# Indholdsfortegnelse

1. Sikkerhed.....	3
2. Symbolforklaring.....	4
3. Generelt .....	5
4. Anvendelse.....	5
5. Indstilling .....	6
6. Rengøring og vedligeholdelse .....	8
7. Bortskaffelse .....	8
8. Garanti.....	9
9. Specifikationer .....	10
10. Bestilling .....	11

# 1. Sikkerhed

---



## ADVARSEL

Minimaxx Kørestol må ikke anvendes uden grundig instruktion fra uddannet personale eller af personer, der har fået instruktion i brugen af Minimaxx Kørestol. Ved forkert anvendelse kan bruger og kørestol lide skade.

Brugsanvisningen skal læses grundigt, før Minimaxx Kørestol tages i brug. Ret specielt opmærksomheden mod Sikkerhedsvejledninger mærket med

Cobi Rehab påtager sig intet ansvar for eventuelle skader på produktet eller personskader forårsaget af forkert anvendelse af Minimaxx Kørestol.

Kontakt Cobi Rehab med det samme, hvis kørestolen er beskadiget eller har mangler. Brug aldrig egne erstatningsreservedele.

Cobi Rehab kan ikke holdes ansvarlig for skader eller uheldige situationer, der opstår efter reparationer, der er foretaget uden skriftlig tilladelse fra Cobi Rehab.



## SIKKERHEDSVEJLEDNINGER

Minimaxx Kørestol kan vælte, forvolde skade eller gå i stykker, hvis brugervægten (325 kg) overskrides.

Brug aldrig Minimaxx Kørestol på bløde eller ujævne overflader.

Træd ikke på benstøtterne under ind- og udstigning. Kørestolen kan tippe eller vælte med risiko for skade på bruger.

Vær opmærksom på, at modeller med en totalbredde på over 85 cm kan have svært ved at komme igennem visse døråbninger.

Begge hjulbremser skal være aktiveret ved forflytning ind og ud af Minimaxx Kørestol.










Justering af tyngdepunkt bør kun foretages af uddannet personale.












Minimaxx Kørestol må ikke bruges som sæde i motoriseret køretøj.

Desinficer altid Minimaxx Kørestol, hvis den skal overgå til ny bruger. Det skal ske for at undgå krydskontamination.

Mangel på vedligeholdelse kan skade produktet, forkorte holdbarheden eller have indvirkning på eller påvirke kørestolens ydeevne.

## 2. Symbolforklaring

Følgende symboler findes i brugervejledningen eller på produktets label.	
	Advarsel!
	Overensstemmelseserklæring ifølge Direktivet for medicinsk udstyr, EU 2017/745
IP31	Ingress Protection Ratings Guide
	Cobi varenummer
	Serienummer
	Produktionsår
	Fabrikant
	Medicinsk udstyr, klasse 1
	Brugervægt
	Læs manual
CE-Label er placeret på kørestolens nederste ramme. Eksempel på label kan ses herunder.	

	Cobi Rehab ApS Fuglebækvej 1D DK-2770 Kastrup Tel.: +45 70252522			
	Minimaxx 0110-056-000			325 KG
	0050130		MADE IN TAIWAN	
	2020			

## 3. Generelt

---

Denne brugervejledning indeholder vigtige oplysninger om målgruppen for og anvendelsen af Minimaxx Kørestol. Brugervejledningen indeholder også en specifikationsliste.

Den nyeste version af denne brugervejledning finder du på vores website. Tjek om den version, du sidder med nu, er den nyeste.

Hvis du har brug for en brugervejledning, som er skrevet med en større skriftstørrelse, findes brugervejledningen i PDF-form på [cobirehab.com](https://www.cobirehab.com), som kan skaleres op i skriftstørrelsen.

Du kan altid kontakte Cobi Rehab på telefon 7025 2522, hvis du ønsker flere oplysninger om Minimaxx Kørestol.

Cobi Rehab forbeholder sig retten til at ændre produktspecifikationerne uden forudgående varsel.

Minimaxx Kørestolens UDI-nummer fremgår af labelen på rammen.

Produktsikkerhedsmeddelelser og tilbagekaldelse af produkter kan ses på hjemmesiden under <https://www.cobirehab.com/kunde-hos-cobi/vigtig-produktinformation/>

## 4. Anvendelse

---

Minimaxx Kørestol anvendes til bariatriske brugere, der har fysikken og de kognitive evner til at drive kørestolen frem på sikker og forsvarlig vis.

Minimaxx Kørestol har en maks. brugervægt på 325 kg. Kørestolen kan bruges udendørs og indendørs på institutioner, hospitaler og plejecentre.

**⚠** Minimaxx Kørestolen kan vælte, forvolde skade eller gå i stykker, hvis den bruges af bruger over 325 kg.

### 4.1 Mere anvendelse

Benstøtterne på Minimaxx Kørestol kan bære 100 kg hver. De er samtidig sideværtsjusterbare, hvilket betyder, at de kan indstilles til brugere med meget væv på indersiden af lårene.

Kørestolens drivhjul kan justeres i forhold til brugers tyngdepunkt. Skubbehåndtagenes udformning gør det lettere for plejepersonale at manøvrere kørestolen rundt.

Minimaxx Kørestol findes i fire sædebredder, 56 cm, 61 cm, 66 cm og 71 cm.

Fælles for alle modeller er en sædehøjde på 43 cm og en sædedybde på 46 cm.

Totalbredden på alle modeller er 14 cm mere end sædebredden.

**⚠** Brug aldrig Minimaxx Kørestol på bløde eller ujævne overflader.

**⚠** Træd ikke på benstøtterne under ind- og udstigning. Kørestolen kan tippe eller vælte med risiko for skade på bruger.

Konsulter altid en terapeut før, der anvises en Minimaxx Kørestol til en bruger.

### Kontraindikationer

Der er ingen kontraindikationer forbundet med brugen af produktet.

**⚠** Vær opmærksom på, at modeller med en totalbredde på over 85 cm kan have svært ved at komme igennem visse døråbninger.

### Valg af størrelse til bruger

Valg af størrelse afhænger af brugers kropsform. Kontakt os på 7025 2522 for råd og vejledning inden bestilling.

Mål altid bruger siddende på fast underlag. Placer fx en bog eller noget tilsvarende på siden af bruger, der hvor bruger er bredest. Mål derefter afstanden mellem de to bøger.

## 5. Indstilling

De beskrevne justeringer er med til at tilpasse komforten i Minimaxx Kørestol til den enkelte bruger. Kontrollér, at alle dele er forsvarligt fæstnet efter justering.

### Værktøj

Unbrakonøgler: 5 mm (to styks.)

Længden af benstøtter justeres med bruger i kørestolen.

1. Løsn bolten bagpå benstøtterøret og træk den ud.
2. Skub benstøtterne op eller ned alt efter behov, til den ønskede højde er nået.
3. Stik bolten ind igennem benstøtterøret igen, og spænd den.

Benstøtter justeres sideværts med brugerens fod på benstøtten.

1. Løsn fingerskruen under benstøtterne.
2. Skub benstøtten ud mod siden eller ind med midten og spænd fingerskruen.

⚠ Fingerskruerne under benstøtterne skal altid være korrekt monteret i hullerne i benstøtteholderne. Fingerskruerne må ikke spændes på benstøtteholderen uden for hullerne.

⚠ Stå ikke på benstøtterne, da dette kan få kørestolen til at tippe forover.

⚠ Løft ikke i kørestolen i benstøtterne, da de ikke sidder fast. De er designet til at kunne tages af eller svinge væk fra kørestolen.

⚠ Benstøtterne bør svinges helt væk under forflytning ind og ud af stolen.

### Stropryg

Stropryggen tilpasses bruger ved at løsne eller stramme de tværgående stropper bag på ryglænet.

1. Løsn rygbetrækket bagpå ryglænet og løsne stropperne, - mest for neden.
2. Anbring brugeren langt tilbage i kørestolen, så de øverste stropper støtter øvre del af ryggen.
3. Spænd derefter stropperne ind, så der opnås støtte i den nedre del af ryggen. For brugere med en voluminøs bagdel giver denne indstilling reel støtte i lændedelen.

Sæt rygbetrækket fast med velcroen efter justeringen.

### Skubbehåndtag

Skubbehåndtagene tilpasses plejepersonale ved at justere dem op eller ned.

1. Løsn skruerne på rygrøret under skubbehåndtaget og tag dem ud.
2. Flyt skubbehåndtaget op eller ned alt efter behov og sæt skruerne i. Sørg for, at skruen med indvendigt gevind kommer helt igennem rygrøret.
3. Spænd skruerne.

### Hjulbremser

Hjulbremserne aktiveres ved at skubbe bremsehåndtaget frem. Bremsen er trinløs justerbar.

Løsn skruerne på bremsebeslaget og skub bremsen så langt tilbage eller frem, at bremsen presses 3 – 5 mm ind i dækket, når den er aktiveret. Spænd skruerne godt.

⚠ Afprøv altid kørestolens hjulbremse før brug.

⚠ Udskift slidte eller beskadigede hjulbremser.

⚠ Korrigér hjulbremser, hvis tyngdepunktet er blevet korrigeret.

⚠ Begge hjulbremser skal være aktiveret ved forflytning ind og ud af Minimaxx Kørestolen.

### Justering af tyngdepunkt

Drivhjulenes position kan justeres i forhold til brugerens tyngdepunkt. Det letter kørslen med kørestolen.

1. Demontér drivhjulet ved at fjerne bolten.
2. Fjern møtrikkerne på indersiden af akselbøsningen og placér akselbøsningen i den ønskede position i stellet.
3. Spænd møtrikkerne på indersiden.
4. Flyt bremsen tilsvarende fremad eller bagud.

Montér drivhjulene, og justér bremserne som angivet i afsnittet **Hjulbremser**.

Justér anti-tipstøtter som angivet i afsnittet **Anti-tipstøtter** herunder.

⚠ Justering af tyngdepunkt bør kun foretages af uddannet personale.

⚠ Afmonter aldrig anti-tipper.

### Stabilitet og balance

Kørestolen er designet til at forblive opret under almindelige dagligdags aktiviteter, så længe bruger ikke bevæger sig ud over tyngdepunktet.

## 5. Indstilling, fortsat

### Justering af anti-tipstøtter

Anti-tipstøtternes position kan justeres i forhold til drivhjulenes position, så kørestolen ikke tipper bagover. Anti-tipstøtternes position justeres på tom kørestol.

1. Løsn skruerne på kørestolens ramme over anti-tipstøtten og tag dem ud.

2. Flyt anti-tipstøtten op eller ned alt efter behov og isæt skruerne. Sørg for, at skruen med indvendigt gevind går helt igennem bundrøret.

3. Spænd skruerne.

Vip kørestolen bagover og check, at anti-tipstøtterne forhindrer kørestolen i at tippe bagover.

## 5.1 Sammenklapning til transport

Minimaxx Kørestol kan let klappes sammen, hvis den skal transporteres i motoriseret køretøj.

1. Fjern puden

2. Tag fat midt i sædet med den ene hånd. Hiv sædet op, hvorefter kørestolen trækker sig sammen.

**!** Minimaxx Kørestol må ikke bruges som sæde i motoriseret køretøj, da kørestolen ikke er crash testet.

## 5.2 Opbevaring (inkl. langtidsopbevaring)

Minimaxx Kørestol bør opbevares mørkt og dækket af et tæppe eller lignende.

Minimaxx Kørestol bør temperaturmæssigt opbevares mellem -10 ° - 50 ° C.

Tjek jævnligt, at kørestolen ikke er blevet våd eller har lidt anden skade under opbevaringen.



## 6. Rengøring og vedligeholdelse

---

### 6.1 Rengøring og desinficering

Kørestolens stel, sæde, skubbehåndtag og stroppryg skal rengøres med vand og et almindeligt rengøringsmiddel.

⚠ Gennemfugtning af slaget på stroppryggen vil reducere den flammehæmmende virkning.

#### Desinficering

Kørestolens stel, sæde, skubbehåndtag og stroppryg kan også desinficeres med fx Wet Wipe 70 % eller et klorprodukt 1000-1200 ppm (fx Wet Wipe Chlorine Desinfection).

Kørestolspuden kan skiftes ved overgang til ny bruger.

⚠ Desinficer altid Minimaxx Kørestol, hvis den skal overgå til ny bruger. Det skal ske for at undgå krydskontamination.

Eventuelle lokale procedurer omkring rengøring og vedligeholdelse skal altid overholdes.

### 6.2 Vedligeholdelse

1. Check at bolte og skruer er fastspændte før Minimaxx Kørestol tages i brug. Check alle dele for slid og brud.
2. Hold akslerne frie for skidt, så mekanismen kan låses korrekt og hjulene kan dreje frit.
3. Sørg for at oliere akslerne mindst 1 gang om måneden (brug 3-i-1 olie eller lignende).
4. Hjul og dæk bør kontrolleres regelmæssigt for revner og slid, og bør udskiftes hvis nødvendigt.

5. Check regelmæssigt at drivringene er fastspændt korrekt til hjulet.

⚠ Manglende vedligeholdelse af bolte og møtrikker kan føre til funktionsfejl.

Kontakt Cobi Rehab for yderligere vedligeholdelse af Minimaxx Kørestol.

## 7. Bortskaffelse

---

Når Minimaxx Kørestol ikke længere er i brug, skal den bortskaffes på miljøforsvarlig vis.

Kontakt Cobi Rehab eller kommunen for yderligere information om bortskaffelse.

#### Genanvendelse

Dele af Minimaxx Kørestol kan genanvendes. Kontakt Cobi Rehab for mere information.



## 8. Garanti

---

Cobi Rehab garanterer, at Minimaxx Kørestol er fejlfri, når den leveres. Skulle der mod forventning være mangler eller skade på Minimaxx Kørestol ved modtagelsen, så kontakt Cobi Rehab med det samme.

Garantiperioden for Minimaxx Kørestol er et år fra købsdato og dækker produktionsfejl eller defekter ved levering. Fakturaen gælder som garantibevis.

Garantien gælder ikke:

- produkter, hvor serienummer, batchnummer eller lignende er blevet fjernet eller beskadiget væsentligt.

- produkter, hvor der er foretaget reparation af uautoriseret personale.

Garantien omfatter ikke:  
- sliddele.

Garantien gælder ikke, hvis Cobi Rehab vurderer, at Minimaxx Kørestol er blevet håndteret på en uhensigtsmæssig måde.

Ved skade på grund af forkert brug, faktureres både service og anvendte reservedele.

Cobi Rehab kan ikke holdes ansvarlig for skader af nogen art.

⚠ Mangel på vedligeholdelse kan skade produktet, forkorte holdbarheden eller have indvirkning på eller påvirke rollatorens ydeevne.

### 8.1 Utilsigtet hændelse

Enhver hændelse, der er indtruffet i forbindelse med brugen af Minimaxx Kørestol, skal indberettes til Cobi Rehab.

### 8.2 Efter forventet levetid

Efter den forventede levetid er det vigtigt, at der foretages en samlet vurdering af produktet, inden fortsat brug.

Efter den forventede levetid kan Cobi Rehab ikke garantere egnethed og sikkerhed for produktet, da Cobi Rehab ikke har kontrol over, hvordan produktet er brugt og slidt.

Den samlede vurdering af produktet skal udføres af kvalificeret fagpersonel, og som et minimum

skal der tages højde for, hvordan produktet er blevet brugt, produktets tilstand og dets komponenter.

Cobi Rehab kan altid foretage en sådan vurdering.

## 9. Specifikationer

Maksimum brugervægt	325 kg
Total bredde	800 / 850 / 900 / 950 mm
Total bredde foldet (sammenklappet)	410 mm
Totalhøjde med/uden skubbehåndtag	1100 / 1003 mm
Totallængde uden benstøtter	700 mm
Sædebredde	560 / 610 / 660 / 710 mm
Sædedybde	460 mm
Sædehøjde	430 mm
Ryghøjde	510 mm
Vægt	Ca. 27 kg
Armlæn svingbare og aftagelige	Ja
Benstøtter og skubbehåndtag højdejusterbare	Ja
Benstøtter svingbare og aftagelige	Ja
Brandhæmmende betræk	Ja
Drivhjul med quick release	Ja
Indstilligt balancepunkt	Ja
Fast sæde	Ja
Stel	Pulverlakeret krom molybdæn stål
Drivhjul	24", massive
Svinghjul	125 mm nylon/PU
Sæde/ryg	Polyester
Armlæn	Polyuretan
Fodstøtter	PU-skum
Estimeret holdbarhed	7 år
ISO-klassifikation	12 22 03 08
Risikoklasse	I
Grundlæggende UDI	5740000100001MU
Overfladetemperaturen på Minimaxx Kørestol kan stige eller falde, hvis kørestolen udsættes for eksterne kulde og varme påvirkninger.	

## 10. Bestilling

Model	Sædebredde cm	Sædedybde cm	HMI-nummer	Varenummer
Minimaxx Standard, inkl. fodstøtter	56	46	54891	0100-056-000
Minimaxx Standard, inkl. fodstøtter	61	46	53978	0100-061-000
Minimaxx Standard, inkl. fodstøtter	66	46	54788	0100-066-000
Minimaxx Standard, inkl. fodstøtter	71	46	54789	0100-071-000
Minimaxx med skivebremser inklusive fodstøtter	56	46	54891	0109-056-000
Minimaxx med skivebremser inklusive fodstøtter	61	46	53978	0109-061-000
Minimaxx med skivebremser inklusive fodstøtter	66	46	54788	0109-066-000
Minimaxx med skivebremser inklusive fodstøtter	71	46	54789	0109-071-000
Sportsarmlæn sæt				0100-999-006
Bord universal				0100-999-001
Iltflaske Ø10 cm og dropstativ				0100-999-020
Fodstøtte standard justerbar, højre				0100-999-010
Fodstøtte standard justerbar, venstre				0100-999-011



**COBI REHAB**<sup>®</sup>  
The Positioning Company

---



**FABRIKANT OG FORHANDLER**

**Cobi Rehab**  
Fuglebækvej 1D  
DK-2770 Kastrup  
Danmark  
+45 7025 2522  
[cobirehab.com](http://cobirehab.com)